

**E 5815**

**ASSEMBLÉE NATIONALE**

TREIZIÈME LÉGISLATURE

**SÉNAT**

SESSION ORDINAIRE DE 2010-2011

---

---

Reçu à la Présidence de l'Assemblée nationale  
le 19 novembre 2010

---

---

Enregistré à la Présidence du Sénat  
le 19 novembre 2010

**TEXTE SOUMIS EN APPLICATION DE  
L'ARTICLE 88-4 DE LA CONSTITUTION**

PAR LE GOUVERNEMENT,

À L'ASSEMBLÉE NATIONALE ET AU SÉNAT.

**Décision du Conseil** portant nomination des membres titulaires et des membres suppléants du conseil de direction de la Fondation européenne pour l'amélioration des conditions de vie et de travail





**CONSEIL DE  
L'UNION EUROPÉENNE**

**Bruxelles, le 15 novembre 2010  
(OR. en)**

**15586/10**

**SOC 710**

**ACTES LÉGISLATIFS ET AUTRES INSTRUMENTS**

---

Objet: DÉCISION DU CONSEIL portant nomination des membres titulaires et des membres suppléants du conseil de direction de la Fondation européenne pour l'amélioration des conditions de vie et de travail

---

## DÉCISION DU CONSEIL

du

**portant nomination des membres titulaires  
et des membres suppléants  
du conseil de direction  
de la Fondation européenne  
pour l'amélioration des conditions de vie et de travail**

LE CONSEIL DE L'UNION EUROPÉENNE,

vu le traité sur le fonctionnement de l'Union européenne,

vu le règlement (CEE) n° 1365/75 du Conseil, du 26 mai 1975, concernant la création d'une Fondation européenne pour l'amélioration des conditions de vie et de travail<sup>1</sup>, et notamment son article 6,

vu les listes de candidats présentés au Conseil par les gouvernements des États membres et par les organisations de travailleurs et d'employeurs,

---

<sup>1</sup> JO L 139 du 30.5.1975, p. 1.

considérant ce qui suit:

- (1) Par sa décision du 19 novembre 2007<sup>1</sup>, le Conseil a nommé les membres titulaires et les membres suppléants du conseil de direction de la Fondation européenne pour l'amélioration des conditions de vie et de travail pour la période allant 1<sup>er</sup> décembre 2007 au 30 novembre 2010.
- (2) Il y a lieu de nommer, pour une période de trois ans, les membres titulaires et les membres suppléants du conseil de direction, représentant les gouvernements des États membres, les organisations de travailleurs et les organisations d'employeurs.
- (3) Il appartient à la Commission de nommer ses représentants au conseil de direction,

A ADOPTÉ LA PRÉSENTE DÉCISION:

---

<sup>1</sup> JO C 282 du 24.11.2007, p. 10.

*Article premier*

Sont nommés membres titulaires et membres suppléants du conseil de direction de la Fondation européenne pour l'amélioration des conditions de vie et de travail pour la période allant du 1<sup>er</sup> décembre 2010 au 30 novembre 2013:

I. REPRÉSENTANTS DES GOUVERNEMENTS

Pays	Titulaires	Suppléants
Belgique	M. Michel DE GOLS	M. Jan BATEN
Bulgarie	M. Dragomir DRAGANOV	Mme Teodora DEMIREVA
République tchèque		
Danemark	Mme Lone HENRIKSEN	Mme Lisbet MØLLER NIELSEN
Allemagne	M. Andreas HORST	M. Sebastian JOBELIUS
Estonie	M. Märt MASSO	Mme Ester RÜNKLA
Irlande	M. Paul CULLEN	
Grèce	Mme Stamatia PISSIMISSI	M. Ioannis KONSTANTAKOPOULOS
Espagne	Mme María de MINGO CORRAL	M. José ZAPATERO RANZ
France	Mme Valérie DELAHAYE- GUILLOCHEAU	Mme Marie-Soline CHOMEL
Italie		

Pays	Titulaires	Suppléants
Chypre	M. Orestis MESSIOS	Mme Yiota KAMBOURIDOU
Lettonie	Mme Ineta TĀRE	Mme Ineta VJAKSE
Lituanie	Mme Rita SKREBIŠKIENĒ	M. Evaldas BACEVIČIUS
Luxembourg		
Hongrie		
Malte		
Pays-Bas	M. Lauris BEETS	M. Martin BLOMSMA
Autriche	M. Andreas SCHALLER	Mme Petra HRIBERNIG
Pologne		
Portugal	M. José Luís FORTE	M. Fernando RIBEIRO LOPES
Roumanie	M. Sorin Ioan BOTEZATU	Mme Liana Ramona MOSTENESCU
Slovénie	Mme Vladka KOMEL	Mme Metka ŠTOKA-DEBEVEC
Slovaquie	M. Michal ISTVAN	
Finlande	Mme Pirjo HARJUNEN	M. Antti NÄRHINEN
Suède	M. Per NYSTRÖM	Mme Åsa FORSSELL
Royaume-Uni		

## II. REPRÉSENTANTS DES ORGANISATIONS DE TRAVAILLEURS

Pays	Titulaires	Suppléants
Belgique	M. Herman FONCK	M. François PHILIPS
Bulgarie	Mme Keti KOYNAKOVA PODKREPA	M. Ivan KOKALOV
République tchèque	Mme Hana MÁLKOVÁ	M. Tomáš PAVELKA
Danemark	M. Ole PRASZ	
Allemagne	M. Dieter POUGIN	Mme Friederike POSSELT
Estonie	M. Kalle KALDA	Mme Kadi ALATALU
Irlande	Mme Sally Anne KINAHAN	M. Liam BERNEY
Grèce		
Espagne	Mme Antonia RAMOS	M. Ramón BAEZA
France	M. Emmanuel COUVREUR	
Italie	M. Uliano STENDARDI	Mme Giulia BARBUICCI
Chypre	M. Nicolaos EPISTITHIOU	M. Andreas MATSAS
Lettonie	Mme Ruta PORNIECE	Mme Linda ROMELE
Lituanie	Mme Kristina KRUPAVIČIENĖ	Mme Danutė ŠLIONSKIENĖ
Luxembourg	Mme Viviane GOERGEN	M. René PIZZAFERRI



Pays	Titulaires	Suppléants
Hongrie	Mme Erzsébet HANTI	
Malte	M. William PORTELLI	
Pays-Bas	M. Erik PENTENGA	M. Leon MEIJER
Autriche	Mme Karin ZIMMERMANN	Mme Sonja FREITAG
Pologne	M. Bogdan OLSZEWSKI	M. Piotr OSTROWSKI
Portugal	M. Vítor Manuel Vicente COELHO	M. Armando FARIAS
Roumanie	Mme Cecilia GOSTIN	
Slovénie	M. Pavle VRHOVEC	Mme Maja KONJAR
Slovaquie	M. Erik MACÁK	Mme Margita DÖMÉNYOVÁ
Finlande	M. Juha ANTILA	Mme Leila KURKI
Suède	M. Mats ESSEMYR	M. Sten GELLERSTEDT
Royaume-Uni	M. Hugh ROBERTSON	Mme Elena CRASTA

### III. REPRÉSENTANTS DES ORGANISATIONS D'EMPLOYEURS

Pays	Titulaires	Suppléants
Belgique	M. Kris DE MEESTER	M. Roland WAEYAERT
Bulgarie	M. Dimiter BRANKOV	M. Nikola ZIKATANOV
République tchèque	Mme Vladimíra DRBALOVÁ	Mme Pavla BŘEČKOVÁ
Danemark	M. Benjamin HOLST	M. Nils Juhl ANDREASEN
Allemagne	M. Lutz MÜHL	Mme Renate HORNUNG-DRAUS
Estonie	Mme Eve PÄÄRENDSON	M. Tarmo KRIIS
Irlande	M. Brendan McGINTY	M. Eamonn McCOY
Grèce	Mme Rena BARDANI	Mme Christina GEORGANTA
Espagne	M. Miguel CANALES GUTIÉRREZ	Mme Rosario ESCOLAR POLO
France	M. Emmanuel JAHAN	M. Emmanuel JULIEN
Italie	Mme Stefania ROSSI	Mme Paola ASTORRI
Chypre	Mme Lena PANAYIOTOU	M. Polyvios POLYVIOU
Lettonie	M. Eduards FILIPPOVS	Mme Anita LICE
Lituanie	M. Andrius GUZAVIČIUS	M. Dovilė BAŠKYTĖ
Luxembourg	M. Pierre OESCH	Mme Magalie LYSIAK

Pays	Titulaires	Suppléants
Hongrie	M. Antal CSUPORT	M. Istvan KOMOROCZKI
Malte	M. Santo PORTERA	
Pays-Bas	M. W.M.J.M VAN MIERLO	M. Gerard A. M. VAN DER GRIND
Autriche	Mme Ruth LIST	Mme Heidrun MAIER-DE-KRUIJFF
Pologne	M. Piotr SARNECKI	M. Adam AMBROZIK
Portugal	M. Marcelino PENA E COSTA	M. António VERGUEIRO
Roumanie		
Slovénie	Mme Tatjana PAJNKIHAR	M. Igor ANTAUER
Slovaquie	M. Martin HOŠTÁK	Mme Viola KROMEROVÁ
Finlande	M. Seppo SAUKKONEN	Mme Anu SAJAVAARA
Suède	M. Sverker RUDEBERG	Mr Niklas BECKMAN
Royaume-Uni	M. Neil CARBERRY	M. Ben DIGBY

*Article 2*

Le Conseil nommera ultérieurement les membres titulaires et les membres suppléants qui ne sont pas encore désignés.

*Article 3*

La présente décision entre en vigueur le jour de son adoption.

Fait à..., le

*Par le Conseil*

*Le président*

---